

№10(249)

Январ 31 лун  
1935 во

Петö тöлыын 10 номер

# Возö

ЛЕЗОНЫ ЖЕМАНСА ВКП(б) РК  
да РИК

GAZETLÖN DON:  
GRAZDANALB:

1 tölbs 50 ur. 1 vo 6 sajt  
UCREZDENNÖJASLB:  
1 tölbs 1 sajt, 1 vo kezlä 12 s

◆————◆  
ПЕТÖ 4-8d BO

Январ 28-öd лунö, 5 час рытын, Кремловскöй ыжыд дворечын воогс Ставсојузса Сöветјаслөн VII-öd сјезд.

## Бырöдны торјалöм

Сöветјас 7-öd сјезд нима про-изводственöй походö кутчыöм подув вальн уна колхоз асоыс социалистическöй договор куза бовтöм обязательствојассö честöн пöртö олöмö. Търтены-нын талун кежлö ксезыöмсö 80 прöч. пöр-рöдöмын да 60 прöцент сажö кыскöмын: „Труд“ (Виз) „Выл-туј“, „Гöрд звезда“ (Ајкino) „Труд“, „Асја кыа“ (Турја) і с. в. Откымын колхозјаслөн „Клим Ворошил в“ (Соска) і мукдöдөн, торјалöмыс пöрöдöм да кыскöм костын сöмын 5 прöцент.

Но босны-кö район паата, то торјалöмыс керасöм да кыскöм костын вывти ыжыд. Талун кеж-лö мырфорын кујлö кералöма вöр—кыскытöм 120 сурс кöм сажö, лйбö 24,14 прöцент став пöрöдöм вöр пиэсэ кујтö мыр дорын. По-чö оз терпитны воэö ташöм тор?

Оз. Некушöма оз. Мi јортјас, јона колэм бöрö і пöрöдчöмын. К р өтисны обязательство пöрöд-ны 70 прöцент сöветјас 7-öd сјезд кежлö, сiјö обязательствосö еö пöрöдö олöмö.

Торја вöрпунктјасын-кö бöрја кадун лоі чöдöзи вöрöдмјас кыскасöмын то тажö керасöмын öдјас чинтöм вöсна. Вöрпунктјас, колхозјас рубка вальн јöсö чин-тöны, а најö сувтöдөн кыскасö-мö. Тажö кулацкöй уж. Ташöм тор-сö öнi-жö колö бырöдны.

Мiјан мөг—кыпöдны öдјас пö-рöдчöмын і кыскöмын. Сепы бöд лунö прöцент сажö пö-рöдчöмын да 1,4 прöцент кыскö-мын. Пöрöдöм да кыскöм костын торјалöмсö бырöдöм мөгнө мö öдöны вöрö содтöс вöвјас да тажö жö кык куим пјатидневизын бы-рöдны торјалöмсö. Став вын вöрö.

## V. V. KUJBYŠEV

### МОЛОТОВ јортлөн реч

Мiјан радјасыс смерт нещын-тис ВАЛЕРИАН ВЛАДИМИРОВИЧ КУЈЫШЕВÖС. Сöветскöй сојуз-са, робочöй класслөн да партија-лөн ез ло öнi медбур ужалыс, кодөн вöлi öтлаасöма государ-ственнöй да партијнöй сложнöй дө-лöјас жужыда гöгöрвöдöм, проле-тарскöй революцијалы беззаветнöй преданност.

Мi, коммунизм вöсна тышын сылби матса соравнијас, воштим чуткöй другöс, кристалнöй сөстөм луна бөјөвöј јортöс.

КУЈЫШЕВ јорт заводитис ас-сыс революционнöй олöмсö төмөн, 30 во сажын. Нöштa сөкi-нын бол-шевикјас радö сүвтöмөн. ВАЛЕ-РИАН ВЛАДИМИРОВИЧ пыр вöлi вернöдөн партијалы да помöд, славнöй бөјөвöј пост вылын кув-тöчыс визöс беззаветнöй предан-ност. ЛЕНИН-СТАЛИН партијалы.

Мi төдам КУЈЫШЕВ јортöс революцијадса војас кыдi Ле-нинскöй школаса профессионал революционерöс кыдi большевист-скöй подолöбö сройтысөс, кыдi капиталлы паныда робочöјјасбө организуитысөс.

Тажö öкыс тын војасö ез öт-чöд царскöй власт шыбытлы тур-маö да ссылзöд ВАЛЕРИАН ВЛА-ДИМИРОВИЧÖС, тын вальн вöл-сö сылыс чепи зидöмөн. ВАЛЕ-РИАН КУЈЫШЕВ цөзменнöја, став паныда паныда да сонас-ностјас вальн вальн, унаöн мө-лодушнымајтөм вальн вальн, му-

вiс сылн бöрjöм тужöд, непре-клоннöй большевик тужöс. Сiјö вö-лi дај век кежлö цанты вылö колö революционнöй четност, пöсө-дөвателност, стојкост прiмерөн.

Пролетарскöй революција јоја-сö ВАЛЕРИАН ВЛАДИМИРОВИЧ пыр вöлi сөм, көнi партија пöрт-лис медеа öкыд мөгјассö. Сiјö—партијнöй да советскöй уж вылын провинцијалын, Колчаклы паныд да Шöр Азијалын бөјөвöј фронтјасын, партија Цөнтралнöй Контролнöй Комиссијалын вөскöдлыс сiјö кад са тын дырjö, кор контрреволюцион-нöй троцкизм да сылөн öтрепјас—зiновјевцина кыдöдлыс ны јурөс, сiјö мијалыс гырыс промышленност мучытöма стрöйтисө да мöд пјатилетка паныда вöчөп ужөн вөс-кöдлыс, сөсө—Сöвет сојузса Нар-однöй Комиссарјас Сöветын председателöс пөрвöј вөжыс, кө-нi сылөн төдчана рольс став öн-вогыс.

Мi, öкыд бөрјалунјасö ор-чөн ужалысјас, медеа сөдöмөн да дыр-кутам чувствуйны ВА-ЛЕРИАН ВЛАДИМИРОВИЧÖС воштысö, кодсө быдöм, сiјöсө бура-төдөјас, пöсө радејтисны.

Јона ыжыд ужсö сiјö ас вылас нуис ыжыд скромностөн да пыр, ичöт i ыжыд дөлбөјасын, петрöд-лис социализмлыс коройнöй пөтө-ресјассö гöгöрвöдöм да саммалыс адчыны бы i ужөн да быд ужа-

(Пөксö вöкöд мөд листбөвыс)

# Ужавны сиз, кыз ужалоны ТРОШЕВЛОН, ЯЧМЕНЕВЛОН, ПОЛЫТОВЛОН БРИГАДАЖАС

## Обязательство тыртам февраль 20 лун кезлө.

Сөветжас 7-дө сезд нима производственнөй походо кутчысөм подув вылын ми, Трошевлон 10 марта бригада ужалам Веслана вөрпунктын да тыртим асыным обязательство январь 25 лун кезлө 70,5 процент вылө. Ми, бостам ас вылө обяза-

тельство — нөшта јонжыка ужавны вөрэкспорт план тыртөмын да выполнитам 100 прөч. вылө асыным көсјысөм февраль 25 лун кезлө.

Трошев, Захаров, Пархачев, Габов, Пархачев.

## Көсјысөмјас пөртөны олөмө

Виса „Труд“ колхоз ужалө Весланаса вөрпунктын да производственнөй походо кутчысөм подув вылын тыртис асымыс обязательство договор серы январь 25 лун кезлө.

79,5 процент пөрдөмында 58,6 прөч. кыскөмын.

Быд колхозлы ужавны „Труд“-мөз.

Вөрпункт—ДАНИЛОВ,

## Оз колтчыны кадрөвикјас.

Турјаса вөрпунктын ужалөны кадрөвикјас, Шингаловлин бригада да быд лун тыртө лун асымыс 150 процент.

Асымыс обязательство тыртөма-мин Шингаловлин бригада 76 прөч. вылө.

ПОЛЬЕВ, ЖИГАНОВ.

## Каракчиев—ударник

Алексеј Михајлович Каракчиев ужалө 94 кварталын (Серегов вөрпунктын) да та лун кезлө кыскисын вөр 250 с-јө. Каракчиев быд лун

асымыс лунса нормасө тыртө 150-170 процент. Сјө вөрө асымыс каяө мед воэ да пырө ужвылыс мед сорөн.

Прокө пи.

## МОЛОТОВ јортлөн реч

нема конкретнөй асымыс пөлбес-ула ашымыс. Парјяб да государственнөй обязательствојас динө смөди видөдымыс мијанлык кезлө колб революционнөй самөтвержеанот да делбл большевистскөй верноот примерн.

Мијанлы, партијалы да ужалө јөзлы вөли обкыд удар СЕРГЕЈ МИРОНОВИЧ КИРОВС злөдеј киножас Ленинградын воштөмыс. Жужыда шөгөбди талун ми прөшщяјтчам рөднөј ВАЛЕРИАН ВЛАДИМИРОВИЧ КУЛЫШЕВ-Код. Коммунизм делбө зөсна тащөм боецјасө вөжөм вылө колб кыптыны выд да выд вынјаслы, кодјасөс большевистскөја дөрөбми-

лын најө сөщөм самоотверженнөја да плодотворнөја ужалысы уна војас.

Ми олам сөщөм кадө, кор настөјашщөй пролетарскөй революционерјаслөн олөм да тыл јаркөй примерыс ем јон двигател выл олөм стрөбитө миллионнөй массасө воэ нүдөбмын, кодбө (выл олөмсө) завојутөм вылө КУЛЫШЕВ да КИРОВ сөтисны ставсө, мыј вөли налөм.

Ми прөшщяјтчам талун дөна, вөкор вунөдтөм јорткөб—КУЛЫШЕВКод, тырескөмөн асданым делбө, коммунизм делбө кодбн олис датышкөсис мијан радјасын ВАЛЕРИАН ВЛАДИМИРОВИЧ. (ТАСС)



„Бөјөвик“ колхозыс (Серегов с/с) колхозник-ударник Помитов Свепан.

„Бөјөвик“ колхозлөн бригадир Помитов вескөдлөм улын, вөрлезан задөньнө тыртөма пөрдөмын 70 прө. да кыскөмын 60 процент.

## Паскыда мунө соцдоговорјас прөверајтөм

Ачым вөрпунктын заводичис массөвоја соцдоговорјас прөверајтөм. Прөверка дырји тыдовтис, мыј торја бригадајас. Јачменевлөн, Трошевлон честөн пөртисны олөмө асымыс көсјысөмјасө. Тыртөма-нын тајө бригадајас лөн асымыс көсјысөмјасө 90 прөч. вылө сезоннөй задөньнө динө.

Јачменевлөн да Трошевлон бригадајас прөверка дырји сөтисны асымыс кыв—нөшта јонжыка кутчысы вөр леэөмө да нормајас тыртөм бөрын көсјисны петны мелкотөварник окоритөм вылө.

Колб бостны пример став бригадаслы Јачменев да Трошев бригадаслыс.

В. Гөмуков.

# Мижан-дизинь

15 март  
№ 327



## Лортымса вөрпунктын вескөдлөны саботажникјас

Лортым вөрпункт вөрлежөмүн район наста қысө мед бөрүн. Бөрб колөмлөн помкаыс сені, мыј Лортымса вөрпунктын вескөдлөны ставыс өткаолиејас, кодјас быд госуларственнөј ујын саботирујтөны.

Со, көт бөстам Ј. Г. Агафоновс, Н. С. Московельниковс (Кебырыб участок), сені-жө ларокын вузаыс Н. С. Кировс, счөтөвод А. С. Полев мед первөј саботажникјасыс быд госуларственнөј ујын, а најөс вөрпункт пуктөма вескөдлиејасөн: дерт, тащөм вескөдлиејаснад Лортымлы дырна ковмас петны прорывөид.

Колө вөрпромхозлы пыр-жө вөтлыны тащөм саботажникјасөс производственнөј аппаратыс да пуктыны бур, честнөј ударник колхозникјасөс.

\*\* ВАС.

Крупскаја нима колхозыс (Башлыкөв вөрпункт) Јачмеңев Михаил вөчө брак кер да ношта примөтөм керсө сдәјтө мөдыс.

Јачмеңевөс тащөм ујжасыс колө кыскыны чорөд кывкутөмө да вөтлыны колхозыс.

ЧЕР.

\*\*

„Волна“ колхозыс бригадир Ал. Отев. (Гам өиктөвет) оз тышкас качество вөсна вөрлежөмын. Отев зев уна вөчө брак кер.

Тащөм торсө Отевлы өнөжө колө бырөдны.

Латіев.

## Козлов оз вескөдлы ујөн.

114 кварталын (Көин вөрпункт) девавик Козлов некущөма оз вескөдлы вөрлежан ујөн. Сіјө ужалыејасыс оз примөтөм вөр 7 лунөз.

Участокын абу төчөла, абуөс черјас Газетјас волдны сөмын төлысын өтчөд, а Козловлы, бытө, делө абу.

Паркачев, став тащөм торсө төдө, но оз примөмајт некущөм мерајас.

Тымас, Козлов јорт, таці ујавны. Колө өнөжө бөстөмын участкан тырмытөм торјас бырөдны.

Ужалыејас: Габов, Попов, Лапин, Захаров, Сөкерин.

## Сельсөвет зөблалө өткаолиејасөс

Аквад сельсөвет, вөр ујжылыс пыр-на өнөз зөблалө өткаолиејасөс. Со көт бөстам Сан гөтырөс, Симон Вань Кол гөтыр, Митяк гөтыр (лыменеч) пырна олөны гөртын, оз петавлыны некытчө, абу тыртөма госуларственнөј өбязателствојас. Сельсөвет тајө-јаскөд олө мөрдн.

Өнөжө колө Аквад сельсөветлы став вермана ујж вын мөдөдны вөрө.

КОЛХОЗНИК.

## Буржыка вөзөдлыны Морокөв вылө

Морокөв Ник. Саватјевич—өткаолие (Заручөј) быд госуларственнөј ујж вылыс пышјалө, мед первөј саботажник, абу на тыртөма госуларственнөј постаөкајас 1934 өд воыс.

Өиктөветлы колө буржыка вөзөдлыны да госуларственнөј өбязателствојас тыртөмыс. кыскыны кывкутөмө.

Болшак.

## Гамса өиктөвет оз вескөдлы вөрлежөмөн

Гамса өиктөвет (јуралыс Митрошин) вөрлежан ујөн нө өнө оз вескөдлы. Сіјө талунөз-на оз төд весег кымын өткаолие ужалөны вөрүн да кымынлы колө ујавны Митрошинлө, сельсөветас өткаолие јаслон сөмын кујим договор.

Вөрпункт, сө-жө производственнөј ујөн вескөдлө лока. Сіјө (јуралыс Борисов) оз төд нө өнө ударникөс кодө бура ужалө вөрпунктын, көт сөјө ө ем.

Гамса өиктөветлы да вөрпунктлы өнөжө колө бөстөмын бөжевө-ја вөрлежөмө да петөдны позорнөј прорывөс.

В. Мингалев.

Бригада: М. Семјашкин.

П. Павлов.

## Өмөла ужалөмыс позорнөј знамја

Аквадса „Первөј мај“ колхоз асылө өбязателствөс вөрлежөмын тыртөс сөмын-на 36 прөч. пөрөдөмын да 17 прөч. кыскөмын. Колхозлы, өмөла ужалөмыс вручөтөма позор знамја.

Өнөжө колө Аквадса „Первөј мај“ колхозлы мөдөдны вөрө сөд төд ујжын, кыпөдны ујжын производительност да вөшгыны позор знамја.

Колхозник.

\*\*

Сереговса вөрпунктын ужалөны Лемдинса „За новыј быт“, „Краснөј гөра“ колхозјас да ујжын дө петөны 8 час асылын, а 2 часын-нын пырөны бөр Тавөсна кыскөны 2 км. сөмын 2-3 км. вөв вылө.

Клејмитам позорөн „За новыј быт“ да „Краснөј гөра“ колхозјасыс ужалыејасөс, а сө-жө колхозын вескөдлиејасөс Туркинөс да Петровөс.

ПРОКӨ ПЦ.

Сјяконова Марја М. нанкаын вөзө кулачка нылөс О.А. Козловаөс да зөблалө гөртас.

Өнөжө Аквад өиктөветлы колө мөдөдны Козловаөс чорыд заданнөдн вөрө, а Сјяконоваөс кулачка нылөс зөблалөмыс кыскыны кывкутөмө.

Козлов.

н-ырöдам снабжен  
со-нöын тырмытöм  
ты торјас

Турјаса ОРС-ларокын вузасы  
И. В. Васев иббаејасöс ве  
кы. Кор сјö оз бет 50 ур, кор  
0 ур і с. в. Шуд, мы абу посн  
öм.

Прокуратуралы колö Васевы  
ö буржыка вцедлыны да прим  
ы колана мера.

Весланаса вöрпунктын ты  
öжалöны вввт лока. 312 да 351  
öварталö вјасны нан да кө в  
тад ен сүј. Кор ул, шома,  
ор і дуб.

ОРС-са начальнык Јарановлы  
ыр-же тащöм тырмытöм торö  
колö бырöдны.

А. Костин.

Визса селпо да сени јуралы  
Грошев нојабрса пленумлыө шу  
мјасöс іскажйтöны. Најö пар  
ла нанöн вузасöм пыдöи пы на  
танöс лезöны лемітöн, мы вöс  
на лобны зев ыжыд очердајас.

Визса селполы пыр-жö тащöм  
ік-торсö колö бырöдны.

Виза.

Атымса вöрпунктын ларокын  
вузасыө Пономарев зев јона кы  
ö ужалыөјасöс. Сјö быд ибба  
гöн ужалыөјаслыө кыјö кө тыс  
20 ур 50 ур дај донажык донöн  
вузалö тöзарсö.

Пономаревöс колö öн-жö вöт  
лыны ужвылыө да жулычйтöм  
ө чорыда мыждыны.

А. Козлов.

Веслана ОРС-ын вузасыө Клу  
јев Ал. Ник. ужалыөјасöс сна  
жйтöм мөстаö летчөма гортас да  
дрывчйтöс 6 лун, а сыкості ужа  
лыөјас о пены нантöг.

Весланаса ОРС-лы öн-жö колö  
вöтлыны ужвылыө да чорыда  
дрывчити Клујевöс.

СЕЛЖОР.

94 кварталын (Серегов вöрпунк  
тöн) ларокын вузасыө Ив. Вае.  
Макаров ны öтi оз тыскаө кул  
турнöја вузасöм вöсөна. Пыран  
ларокö да најт, товарыө ставыс  
тырöма бусöн.

Макаров сјöжö төварјас да прö  
дукта вузавтö донажык донöн.  
Кор сахар ныч сула ö-3 најт да  
39 ур, тө сјö сетö 3 ш да 90 урөн.

Макаровöс тащöм ужјасыө  
колö бырöдны.

П. Ш.

Стрöјитам КУЖЫШЕВ јорт нiма  
агiтсамолöт

НКВД-са коллектив КУЖЫШЕВ јорт нiма агiтсамолöт стрöјитöм вылö пунктö 140 шајт öм да корö вöтчыны ас бöрөсөс ВПХ-са коллективöс.

ГЕДЖАКОВ.

дiректiва сетöма—  
ставыс даө.

Автипјев да Филатов нојабрса  
пленумлыө шуöмјасöс öнöмö иöр-  
тöм куза тај сөрнiтöны. „Мiјан  
тај дiрективисетöма-а“ а кушöма  
сени ужыс мунö налы делö абу.

Мөстајас вылын абу на гөтö-  
вöс пекарныјас, магазiнјас, вес-  
кiјас, гiрәјас. Тајалыө Автипјев  
да Филатов оз і дуышталыны.  
дырö бара, тi кык друг, тајi  
кутанныд ужавны-а?

НАШ ВАШ Ш.

Районувса ОРС-ын ужалыөјас  
вöрүчастокјасöс конфiтерскöј мö-  
дöдöны 10 шајт да 85 ураде, а с-  
лыныс да вöрпрөмхозса ужалыө-  
јаслы колöмаө 5 шајтаөс. Со көт  
бөстөм Межбөсө вöрпункт. Сөтчö  
мөдöдöма цiк дөна конфiтерскöј,  
а вöрпрөмхозын да ОРС-ын ужа-  
лыөјас сөрөны донтöм канфет.

дырö бара тө ОРС да сени ју-  
ралыө Филатов тајi кутанныд ужав  
ны? Лөсоруб.

Чадарул участокын (Јортым  
вöрпункт) ларокын вузасыө  
Вае. Мих. Сухаревöс вöрпункт  
са комсомольскöј организација  
жулычйтöмыө вöтлiс комсо-  
мольс да щöктiс ОРС-лы  
пыр-жö вöтлыны уж вылыө,  
но Ояков пыр-на сјö вiжö  
вузасыөдн.

Плосковöс кыскыны  
чорыд кывкутöмö

Мещураса ОРС начальнык Плос-  
ков робочöјөс снабжйтöм куза  
ныöтi оз төжыө, а төркалö госу-  
дарствöн лөбөдöм донјас. Ларок-  
јасын вузалöмаө-ын 4 тонна  
картошка көд пысө 30 прöя. сiө  
да кынмөма, капуста лок дука  
77 урөн килограм, вöв јай вузав-  
лö 3 шајтöа кiло кор ачыө вö-  
бма 1 шајт да 50 урөн.

Көлö Плосковöс тащöм ужыс  
чорыда мыждыны. НАШ ВАШ ПИ

Тырин зөблалö  
кулакјасöс

Јурмыка крукын јуралыө  
Тырин зөблалö Аквад өikt-  
сөветулыө кулакјасöс. Кор  
колö Баженов Ив. Ивановiчöс,  
Алексеј Нөфедовöс, Тiхон  
Алексеев, Вiкчөвöс  
дөсны чорыд задачнöдн вö-  
рö, то најö сөнi дун, дун уөö  
ны, нiнöм оз вöчны.

Сiктөвөт тајö кулакјасыө-  
кiд сiз жö пыр-на олiө мiрөн,  
оз прiнiмајт некущöм мера-  
јас.

Öнi-жө Јурмыка крукыө  
кулакјасыө колö чорыд задач-  
нöдн мөдöдны вöрö.

Мајак.

Отв. редактор  
Г. К. КОСТИН

Об“явление

При Устьвымском педагогическом техникуме открываются учительские курсы для подготовки учителей. Занятия начинаются с 1-го февраля. Курсы рассчитаны на 8 месяцев. Прием с семилетним образованием. Средняя стипендия 60 рублей. Прием заявлений до 1-го февраля. Дирекция.

Об“явление

Настоящим объявлением Устьвымская электростанция доводит до сведения всех абонентов с. Устьвыма о том, что в случае не внесения абонентной платы за свет в 3-х дневный срок, все должники будут исключены из сети, а задолженность будет взыскана через соответствующие органы.

ЭЛЕКТРОСТАНЦИЯ.